PATRIARCH JOSYF SLIPYJ 50th Anniversary of HIS FREEDOM



With Pope Paul VI



With Pope John Paul I



With Pope John Paul II

PATRIARCH JOSYF SLIPYJ 50th Anniversary of HIS FREEDOM



Saint Sophia & U.C.U.



Cardinal & Patriarch



Eternal Memory! Вічная Пам'ять!

SAINT NICHOLAS UKRAINIAN GATHOLIC CHURCH

УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЄРКВА СВЯТОГО МИКОЛАЯ



Під опікою пречистої діви марії одігітрії under the protection of mother of god



СНИКСН ВИLLСТІМ

February 17 — 2013 — 17 Лютий

ЦЄРКОВНИЙ ВІСНИК



CHURCH RULLETIN

February 17 – 2013 – 17 Лютого ПЕБКОВНИЙ ВІСНИК



Saint Nicholas Church Церква Св. Миколая (Під Опікою П.Д.М.)

LITURGICAL SCHEDULE

4:30 PM +Zenon Bodnarskyj (Maria)

Feb. 17 1. S. of Lent. – 1 H. Посту

12:00 PM. For Parishioners – За Парохіян П'ятниця, 22 Лютого Monday, Feb. 18 – Пон., 18 Лютого 9:00 AM +

Tuesday, Feb. 19 – Вів., 19 Лютого 12:00 PM +Robert Doucette (Family)

Wed., Feb. 20 – Середа, 20 Лютого 8:15 AM Presanctified Gifts

Thu., Feb. 21 – Чет., 21 Лютого 10:00 AM .

Fri., February 22 – П'ят., 22 Лютого See Julian

Sat., February 23 – Субота, 23 Лютого 9:00 AM +

Sorokousty - Сорокоусти 4:30 PM +Mary Petryshyn 2nd Anniv. (husband & children)

Feb. 24 2. S. of Lent. – 2 H. Посту 12:00 PM. +Jerry Szczublewski – 40th d.

Eternal Light burns for +Mary Petryshyn & + Mychajlo Moczerniak Requ. By Husband & son in Law

Вічне Світло в честь П.Д.М. горить за +Катарину Нижник

Front Cover: - 1 Ст. обкл. & Middle of the bulletin (englisah): Designed by Roman Kuzminskyj

ПОР'ЯДОК СВ. ЛІТУРГІЙ 17 Лютого: 32 Н. По 3. С. Д.

10:00 р. За Прославу Патр. Йосифа

9:00 р. +Василь Савка (родина) 1 річниця і панахида

24 Лютого: Митара і Фарисея

10:00 р. +Іван Правак (родина Правак)

Congrats to Fr. Robert Moreno in the occasion of 20th Anniversary as a PRIEST. Многая Літа!

In Memoriam – Вічная Пам'ять!

Fell asleep in the Lord

+Kathryn Nyznyk (nee Osahlo) (August 19, 1933 - February 10, 2013)

Beloved wife of late John "Iwan" Nyznyk and loving daughter of the late Eugenia (nee Kopij) and



Theodozij Osachlo. She was the devoted mother of Peter (Dawn) Nyznyk, Mary (Joseph) Rozmus, Donna (Mark) Streebel and late **Eugene Nyznyk. The fond** grandmother of Tanya (Eric) Conrad, Andrea (Brandon) Ostrander, Rachel

(Patrick) Tesmer, Nicole Nyznyk, Renee Flynn, Marc (Maria) Streebel, Joseph Jr. (Lauren) Rozmus and Peter John (Elizabeth) Nyznyk and great-grandmother of Leah, Evan, Julia, Lilly, Ava, Blake, Gabrielle, Isabella and Brooke. A former employee of Trico, Co, of Buffalo, NY. We extend our sympathy to the family and friends. May she rest in peace!

Eternal Memory! Вічная Пам'ять!

Ukrainian Treasures & More



Euro Delicatessen Store

Judie Hawryluk

79 Southridge Dr West Seneca NY 14224

716-674-5185

Ukrainian Eggs, Jewelry & Embroidery photos on facebook.com

jahawryluk@gmail.com

Please Support our Sponsors

PHONE 893-1025



Kuhn's Monuments, Inc.

(ROLAND J. KUHN)

ASK FOR TOM

2398 GENESEE ST **BUFFALO, N.Y. 14225**



1550 MEEST William Street Buffalo, NY 14206 Tel.: 895-1404

Proud to Support St. Nicholas Ukrainian Catholic Church



Buszka Funeral Home Director Peter D. Stachowski

2005 Clinton Street at S. Ogden, Buffalo New York 14206 (716) 825-7777 www.buszkafuneralhomeinc.com

Сердечна подяка усім спонзорам!

Wilhelmina F. Klimeczko Janine R. Klimeczko Michael A. Klimeczko Licensed Directors

Pietszak

FUNERAL HOME

Orlowski-Pietszak Funeral Home

www.Pietszak.com

897-2400

Continuing a Tradition of thoughtful Personalized Service

806 Clinton St. Buffalo

2400 William St. Cheektowaga

Thanks are extended to all Sponsors!

DNIPRO

Ukrainian Cultural Center 562 Genesee St. Buffalo, NY 14204 856-4476 www.UkrainiansOfBuffalo.com

Hall and bar rentals are available. See your old friends on Friday night. Help rebuild our Ukrainian Home. Please Contribute to the \$100,000 Building Fund.

Donations are tax deductible.

EURO DELI AND GIFTS



4166 Union Road (Airport Plaza) Cheektowaga, NY 14225 Tel. 716-630-0131 Fax 716-630-0133 tel. 716-688-1495

2321 Millersport Hwy (Getzville Plaza) Amherst, NY 14068

Melvin J. SLIWINSKI

FUNERAL HOME

85 George Urban Boulevard Cheektowaga, N. Y. 14225 5090 Transit Rd, Depew, NY 14043

(716) 894-1772

The Colonial Memorial Chapels, Inc. of Ukrainian Heritage, Serving Western N.Y. Simon Pasnik & Matthew Pasnik

3003 South Park Avenue Lackawanna, New York 14218 (716) 824-3007

1962-2012



Найширіші побажання Божого Благословення для всіх парафіян Українських церков надсилає Українська Кредитна Спілка "СВІЙ ДО СВОГО ПО СВО€"

Please use our product & services

Free checking! Competitive rates on Loans, Visa Credit cards. CD's and savings account **IRA Traditional and Roth accounts ATM Visa Debit cards** Direct Deposit and Online Banking Free Life Insurance (some restrictions apply) **Domestic & International Wires, Translations, Notary Public**

Join now and become a member of our Ukrainian Credit Union Family!

562 Genesee St., Buffalo, NY 14204 (716) 847-6655 (716) 847-6988 www.uhdfcu.com info@uhdfcu.com

Hours of operations: Monday, Tuesday, Thursday: 10:00am - 5:00pm Wednesday: 10:00am - 2:00pm; Friday: 10:00 - 7:00pm

St. Joseph School for Boys Bookstore Ronda Doucette: (574) 333-3420

Specializing in Eastern Christian Gifts and Books www.easterngiftshop.com

saintjoseph@roadrunner.com

DONATIONS TO ST. NICHOLAS

"Special Appeal" **IMO Sophia Sudyn**

Maria Malaniak - \$20.00

Donations Towards Coffee Hour Coffee Hour Benefits Yearly Communication Assessment Fee

> Olha Czmola Eva Kowtalo Ulana Loza

Thank You! Дякуємо!

*** SAVE THE DATE ***

Our Annual Parish Meeting will be held next Sunday after the noon Liturgy, Feb. 24, 2013. Please plan on attending! $*** \leftarrow \rightarrow * \leftarrow \rightarrow * \leftarrow \rightarrow ***$

Наші Загальні Збори Відбудуться на другу неділю 24 Лютого, 2013 Р. Б. о 1 год. Просимо усіх до участи!



The parish is thinking of organizing a trip to the Sight and Sound Theater in Lancaster, PA to see the **Production of Noah**

sometime later this spring. It would involve an overnight stay in Lancaster. If you might be interested in joining us, please let Elaine know. Is there an interest?

Неділя, 3 березня 2013 року о 2 год по полудні

Загальні збори

Членів Українського Культурного Центру

«ДНІПРО»

562 Genesee St. **Buffalo**, NY

Запрошуємо всіх до участи.

Діюча управа Українського Культурного Центру «ДНІПРО»

SITCH DINNER MEETING

Sunday March 17, 2013

At Joseph Hriczko Post Clemo St., Buffalo, NY After 12:00pm Liturgy For the reposed and living members of our organization at

St. Nicholas Ukrainian Catholic Church Fillmore & Oneida Sts., Buffalo, NY

COCKTAILS at 1:00PM

DINNER at 1:30PM includes refreshments Meeting to be held after dinner.

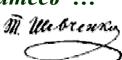
Dinner cost is \$10.00 for members and \$15.00 for guests

Membership dues of \$5.00 For the 2013 year must be current and may be paid at the door.

For reservations call:

Mike Liskiewicz - 837-0285 or Maria Malaniak - 668-5105 Nadia Marc - 839-3016 Reservation deadline is March 10, 2013 Reservations are a must and liable. Thank you

"І чужому научайтесь, й свого не цурайтесь"...





"Learn from all others, but do not forget your own"...

M. Mebrenko

Школа Українознавства "Рідна Школа" при УККА

Запрошує на концерт, присвячений творчості нашого легендарного поета, художника та борця за волю українського народу

Тараса Григоровича **Шевченка**

який відбудеться

в Неділю, 10 березня 2013 року Починаючи з Соборної Панахиди о 1ій годині в залі Української Православної Церкви СвятоЇ Трійці 200 Como Park Blvd, Cheektowaga

Після мистецької частини
Батьківський Комітет Рідної Школи
та парафія
Української Православної церкви
матиме для присутніх
канапки, каву та солодке.

Вступ Вільний Будемо вдячні за добровільні датки!

School of Ukrainian Studies "Ridna Shkola", UCCA

Cordially
invites you
to a program
in honor of our poet, artist
and our freedom fighter

Taras Shevchenko Concert

On Sunday, March 10, 2013 at 1:00 pm

At the Holy Trinity Ukrainian Orthodox Church Hall 200 Como Park Blvd, Cheektowaga

After the concert, the Parents Committee & Parish of Ukrainian Orthodox church will be serving Ukrainian sandwiches, coffee and homemade sweets

Free Entry

Donations will be greatly appreciated





Sunday Coffee Hours: If anyone would like to volunteer to host a Sunday, please contact Elaine, Dora, Emily, Mary (B) or Anna.

- KITCHEN is open Fridays 11 AM 3 PM. Thank you for your patronage.
- Coffee Hour Usually Every Sunday after Liturgy in Church Hall. Please join us!
- We need help in the kitchen. Thank you!
- Thanks are extended to all our good helpers in the Kitchen. Mnohaya Lita to you all!!!

TOP'S GIFT CARDS:

Please help us raise money for our Church by purchasing



Top's Gift Cards from us. If you buy in Tops anyway, why not help. You do not lose or gain anything by doing this, but our Church will benefit greatly. We receive back 5% of your spending. To take advantage of this program, see Mary Bodnar or call 655-3810, or call the rectory. Thank you and God Bless!

<u>Please note:</u> You can purchase gasoline with this card at Tops Gasoline Station.

У нас успішно продаються Карточки з крамниці "Топс". Купуючи їх ви помагаєте церкві. Для Вас не робить різниці чи ви платили грішми чи карточкою, але церква дістане від "Топс" 5%. На \$1,000 церква одержить \$50. Що б закупити слід звертатися до п. Марії Боднар, або до канцелярії. Дякуємо!

GHURGH BULL©TIN is published weekly. Deadline for information is Friday Evening. Ц©РКОВНИЙ ВІСНИК видається тижнево. Інформації подавати до П'ятниці вечора.

SAINT NICHOLAS

ОКВАІМІАМ САТНОІІС СНОВСН УКРАЇНСЬКА КАТОЛИЦЬКА ЦЄРКВА СВЯТОГО МИКОЛАЯ (ПІД ОПІКОЮ ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ МАРІЇ ОДІГІТРІЇ)

Parish E-Mail: stnbuffalo@yahoo.com
Web Page: http://www.stnbuffalo.com

Dioc. Web: http://www.stamforddio.org

308 Fillmore Avenue, Buffalo, N. Y. 14206 **Rectory:** (716) 852-7566

Fax: 855-1319 ~ Kitchen: 852-1908

Confession: Before Liturgies

Сповідь: Перед Св. Літургіями Baptism: By appointment

Хрещення: За домовленням

Marriage: Contact 6 months in advance Вінчання: Голоситися 6 місяців скорше

Religion classes – Релігійна Програма

Субота - Saturday

Ministry to the sick - Опіка над хворими Family members should call the Rectory Родина повинна повідомити священика

IN EMERGENCY CALL ANY TIME
В разі потреби завжди можна закликати

Rev. Raymond Palko, visiting priest V. Rev. Marijan Procyk, pastor & dean

Please call if you are hospitalized, homebound and need a priest.
Просимо закликати якщо ви у лічниці або приковані до ліжка!

З радія "Милосердний Самарянин"

Цього року відзначатимимо 50-ліття виходу на волю Слуги Божого Патріярха Йосифа Сліпого, якого 121 річниця з дня народження саме сьогодні припадає.

Моя перша зустіч з Блаженнішим,

1975 року, була офіційна, нервова. Якось здавалося, що він бачив мене наскрізь. Читав найбільш мої скриті таємниці. Між ним а мною виявлялася ота на перший погляд, непереходима прірва, яку треба було якось старатися перейти, подолати усі перепони, що стояли на моїй дорозі, щоб до його рівня приблизитися. Він на висоті, а я внизу. На його гербі було написано: Per aspera ad astra. «Від труднощів до зірок.» І через ці aspera труднощі він піднявся отак високо до зірок astra. Очевидно і думки не було, що можна б колись осягнути його рівень, але перебувати у його тіні, це вже було щось надзвичайного. Дивитися на його випр'ямлену постать помимо безчисленних ударів життя яких він переніс, слухати його наук, яких він звичайно починав словами: «Мої дорогі!», розважати над

думками, що він подавав – це давало напрямок, це поволи зменшувало прірву між нами, це приводило до духовного росту. А ще до того коли немов зачаровано дивилися ви на його обличчя могли там завважити ангельську присутність. Його усмішка, хоча рідкісна, так як після дотепного жарту, чи зустрічі з дітьми, полонювала вас і переносила до іншого світу. Ви чулися немов частинно в небі, і ви усміхалися у подібний спосіб.

На зовні Блаженніший почасто міг здаватися непреступним, гордим, але коли ближче його запізнати, він виявлявся дуже скромним, привітним.

Під його опікую перебув я 5 літ, аж до мого свячення 21 Листопада 1980 року.

П'ятилітна життєва подорож з ісповідником віри утвердила мене у вірі.

У своїх конференціях нераз Блаженніший повторяв наступні слова, які врізалися у мою пам'ять, провадили і дальше провадять

мене. Це слова:

«Пізнай себе буде з тебе.»

Зрозуміти Божу волю і сповняти її, це виявлялося і виявляється моїм завданням. Що я можу зробити, щоб підноситися на виший щабель небесної драбини, щоб ставати досконалішим.

Творити добро не зважаючи на труднощі, на насмішки, на злидні. Коли сумніви приходили, коли здавалося, що тягарі за великі –приклад їх Блаженства завжди переконував, що можна іти у перід, великого бажати, щоб велике осягнути. Він не раз нам говорив:

«Коли будете захоплюватися великим, мріяти про високе, думаючи про це що в горі, і коли будете мати перед очима це, що ви хочите осягнути, ви будете підноситися до гори, і ніякі труднощі вам не пертешкодять, бо людина росте із своїми добрими задумами.»

І не слід боятися перешкод. Дуже небезпечно є, коли все здається у порятку. Це затишок перед бурєю. Блаженніший згадував: «Я дякую Господеві, що мене били а не величали. Бо якщо бють, то означає, що я їм не вигідний зі своїми думками, своїми мріями, і що я нє заломався, а якщо величають, то означає, що я уподібнився до них, і я тодді стою осторонь своєї церкви, далеко від Бога.» Блаженніший давав нам таку пораду:

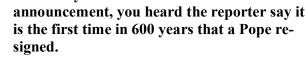
«Коли двері перед вами замкнуть посадивши вас у безвихідну темноту, нема причини заломлюватися, бо якраз у тій темноті ви побачите ясний промінчик, ідучи за яким дійдете до вікна, що відкриєтся вам і поведе вас у напр'ямку Світла. Тільки потрібно великого бажати.»

From the desk of Fr. Ray Palko

February 17, 2013 A.D.

It certainly has been a most interesting week for us, for you, and indeed, for all the world. I'm talking about the first news we heard when we turned on our radios or TV's

on Monday morning and heard the reports of Pope Benedict announcing his resignation. It was, and continues to be a chilling and extraordinary story for us as Catholics, and for all of the world. If you heard the



This decision by the Holy Father has opened the floodgates of speculation about many things in the Church and in the world, as well as all aspects of the papacy and those who would elect and can be elected. There is no shortage of reporting and guessing and trying to figure it all out.

Most interesting are the unbelievers and those who know nothing about the Catholic Church, as they treat it as if it were a worldly institution of some kind. At this point, no one knows anything for sure other than what the Pope and his brother have said in statements. He is resigning for health reasons, which prevent him from completely fulfilling the awe-some task of his office.

I can see and understand that. Also in this current age, the papacy requires constant and distant travel. We've heard from the

Pope's brother, who told us Benedict was instructed by his doctor to avoid lengthy travel, which could cause more problems to his health.

The speculation, rumors, and in some cases, the downright babble, will continue on a daily basis until the new Pope is elected, and then probably even after. The thing we all need to do is begin fervent prayer for His Holiness, for the Church, for the world, for those

around us, and for our very own souls. We need to pray the prayer Jesus gave to St. Faustina, "My Jesus, I trust in Thee."

In this "Year of Faith," which has been proclaimed by Pope Benedict, and during this time of the

Great Fast we need to strengthen our faith and be strong and real true followers of Jesus Christ. We pray for the health of the Pope and we pray for peace in the world. We pray for the salvation of our souls. We pray our God will hold back His just punishment for our sins. We pray for "change of heart."

For now, we can only wait and see what will develop and occur in the weeks ahead. We remember and believe that the Catholic Church is the Church founded by Jesus Himself. This Church is our guide to the Kingdom and our source of nourishment and protection on our journey there. One other thing to remember is that nothing happens in or to the Church without the knowledge and design of God.

And let us pray for the College of Cardinals, who very shortly will be called to choose the next Pope. In these trying, serious and dangerous times they have an awesome responsibility. May the Holy Spirit truly be their Guide; may they be blessed with forti-

tude, wisdom and righteousness to allow that same Spirit to work in them as they deliberate and decide on the next leader of our Church.

On a much smaller scale, our eparchy of Stamford continues working on our Patriarch's "Vision 20/20 – A Vibrant Parish." This week of February 10 has been the time of the annual retreat for our clergy. I've been excused this time and so I am home writing to you on Thursday evening as the Fathers are making their way home from Wappingers Falls, where the gathering was held. Even though it was a spiritual retreat, I'm sure they took time out from the praying to deal with various administrative and chancery matters, i.e., the business of the eparchy. Members of our parishes will no doubt soon be hearing of those deliberations and instructions. Always something new and interesting, I always say.

I hope this letter finds you close to the Lord. I pray you remain strong in your Faith and continue to grow in that Faith. And grow we must, no matter how old we are! Our journey to the Kingdom demands us to struggle, fight and grow in our belief and in our call to our heavenly home. And remember, it is not an ordinary battle, but we are engaged in "unseen warfare" with the evil one.

The power of prayer is beautiful, amazing and awe-inspiring. Did you ever ask someone to pray for you, or for and intention of yours? Do you remember how amazing and humbling it is when you feel that great power of prayers answered?! We can never forget to pray for those who ask us to pray for them. We need to pray for those who don't even ask us. So I tell

you, I think about you and pray for you every day, especially when I celebrate the Holy Liturgy. May our good God, who knows our every need bless you, and give you all you need unto salvation.

One week of the Fast is already gone. How did you do? May the Lord bless your endeavors and show you His Holy Resurrection. This is a blessed and grace-filled time and we thank God for this great opportunity to "change our heart." And the Great Fast, Lent, is for everyone, no matter how old they may be. All of us can pray, fast and give alms, which are the keys to a good and holy Lent.

Before I go I've got some sad news to report. It looks like my trusty "Ol' Mr. Mac" is in trouble. He's been acting very strange the last few days and I think I may have to give him "the last rites" as soon as I finish this letter. Don't worry, God willing and the creek don't rise, I'll write again next week, "Ol' Mr. Mac," or not!

God bless you and keep you! May our Holy Lady protect you beneath her heavenly veil!

In His Love, Fr. Ray

Are you listening "Good Samaritan"
Ukr. Radio Program on WJJL 1440 AM
Every Sunday at 2:00 PM?
Thank you for your donations!
We welcome your comments.

Чи ви слухаєте нашу радіо передачу «Милосердний Самар'янин» Неділя, 2 год. на WJJL 1440 AM? Сердечно дякуємо за пожертви.

From "Good Samaritan" Ukr. Radio pr.

A few years ago, the World News covered an incredible story that has served to remind me of such divine encounters. It all began with the plight of one young woman in need of a kidney transplant. She had very little time left to live and no eligible donor in sight. Her mother was by her bedside every day praying for a miracle. And since her own mother could not donate one of her kidneys to her daughter because she was not a match, things appeared pretty hopeless.

Until one day, something remarkable happened, someone that this woman did not even know, stepped forward and decided to donate one of his kidneys to save her life. Fortunately, he was the match this young woman so desperately needed. This man was someone that she had never met, he was not indebted to her in any way, but he heard that people were dying without a kidney transplant, so he willingly donated one of his own. The young woman received

her new kidney and the transplant was a complete success. She goes on living with one healthy kidney; very grateful to the donor she finally met after her surgery. The story is one of incredible humanity and love toward one's neighbor, but the divine spark of inspiration does not end here. The mother of this young woman decides to donate one of her own kidneys to someone else in need of a transplant, someone that she never met before, following the example of the man who saved her daughter's life. Her kidney was a perfect match for a mother of three. It was a similar situation; her husband could not donate one of his kidney's to save his wife, because he was not a match. And this young mother was living on a dialysis machine, and unlikely to survive much longer, until she underwent her transplant surgery, receiving her new kidney - and their lives were forever changed. And just when you think the story cannot be more incredible, the World News went on to share that this woman's husband is currently in the process of donating one of his healthy kidneys to someone else in need; someone who will inevitably be a match for his kidney, and receive their second chance on life.

Who knows where the story will end or how many lives will be saved, but the chain of events that led to this miraculous story started out with one man, one single soul who heard about someone in need, responded to the Call of Christ, and chose to show incredible compassion and humanity to a person he never met before, in order to save a life. His actions led the way for others to follow - and that is such a profound example of discipleship found in the world today.

We never know when God will use our lives to

change someone else's circumstance for the better. But the call is always there! Discipleship is never easy, it is a personal choice of the heart to lead a life that is pleasing to God, and sometimes it even requires us to lead the way for others. Nathanael knew Phillip and he trusted him when he said that Christ was someone worth following, someone that he should 'Come and See'. Phillip had already chosen to follow Christ, and he was already leading the way for Nathanael and encouraging him

to make his own personal choice which would change his life forever. Perhaps you have a story of how everything changed for you in a moment, of a time when you clearly saw God's intent in your life. Why are you and I here today, actively participating in this Lenten journey? We are here because someone once said to us, what Philip spoke to Nathanael - "Come and See." Perhaps it was when we were only a tiny infant; our parents brought us to the Church for baptism and in that way acted out the meaning of those words. Perhaps we became a member of our faith, because a friend or neighbor invited us to "come and see". Whatever the reason, this invitation is a lifelong process. God is still working miracles in our lives every day. God is still answering prayers and using us in many new and wonderful ways - ways that even we may never know! Deep in the heart of Philip and Nathaniel, something authentic, clear, and expanding was received. They heard the call of Christ, and were willing to receive His invitation to discipleship. It was the psalmist who best wrote: "As a heart longs for flowing streams, so longs my soul for you, my Lord" (Psalms 41:1).



49 Відділ Союзу Українок

Повідомляє що розпочинаємо щорічну збірку на стипендії для незаможної молоді в Україні. Чеки можна виписувати на Ukrainian National Women's League. Дуже дякуємо! За інформаціями просимо звертатися до референток 49-го Відділу:

Зоряни Яцишин-Банч – 668-9504 Оксани Саллит – 832-9331



49th Chapter of UN-WLA announces that " we are accepting Scholarship donations for needy students in Ukraine." If paying by

check please make it out to UNWLA – Branch 49. Thank you very much!

SAVE THE DATE

The 75th Annual Convention of the League of Ukrainian Catholics will be held in Buffalo October 4, 5, 6, 2013 at the Airport

Holiday Inn. We ask the support of our local Ukrainian community in this endeavor. We especially ask that organizations not schedule any events that weekend. Thank you!

75 Конвенція Ліги Українців Католиків відбудеться в Боффало, 4-6 Жовтня, 2013 р.

Посвячення Патріаршого собору

Відповідно до рішення Постійного Синоду Єпископів УГКЦ, який відбувається цими днями в Княжичах біля Києва, під час Міжнародної всецерковної проші до Патріаршого собору Воскресіння Христового в Києві з нагоди 1025-річчя Хрещення Русі-України, 18 серпня 2013 року, освятять будівлю цього храму.

Як пояснив Блаженніший Святослав, у коментарі для Департаменту інформації (дивитися), освячення собору ще не означає завершення його будівництва. Нині завершений лише екстер'єр.

«Щоб можна було освятити собор, відповідно до приписів Церкви, потрібно спорудити в ньому нерухомий жертовник, - пояснивє Бла-



женніший. - Тому освячення храму полягає, передусім, в освяченні жертовника, престолу».

За словами Блаженнішого Святослава, час

освячення буде символічним. «До Києва прибудуть паломники з усього світу, щоб відсвяткувати Хрещення Русі-України. Із цієї нагоди у Києві проходитиме Синод Єпископів УГКЦ і тут будуть наші владики з цілого світу. Крім того, ми очікуємо чисельної присутності гостей із Східних Католицьких Церков Європи і Глав Єпископських Конференцій Латинських Церков із різних країн», - пояснив Глава УГКЦ.

Обрядовим освяченням передуватиме цілонічне чування молоді. Після Літургії на березі Дніпра відбудеться відновлення хресних обітів, освячення води і обряд Хрещення дорослих, які будуть до цього готуватися.

«Ми вдячні всім тим, які докладають своїх зусиль до підготовки освячення Патріаршого собору Воскресіння Христового та організації цього паломництва. Хочу запросити всіх наших вірних на прощу до Патріаршого собору і взяти участь в його освяченні», - наостанок додав Блаженніший Святослав.

Note from the Parish Office: <u>ARE YOUR REGISTERED WITH</u> THE PARISH FOR 2013????????

Please return the 2013 REGISTRA-TION CARD found in 2013 your envelope box (even if information has not changed from last year). We need an up to date list of parishioners registered for 2013. Please include your e-mail address and cell phone number if you have either. If you don't have envelopes, please drop a card or envelope in the collection plate with your name, address, telephone number, e-mail address and cell phone number. We have coming to people coming to the parish and we have no full name, address or telephone number. If we are lacking this information from you, and you consider yourself to be a parishioner, please see to it that the parish has this information. This especially true of young adults. After the age of 18, you, yourself, should be registered with the parish. You are no longer registered with your parents.

TO BE CONSIDERED A PARISHI-ONER, YOU SHOULD BE RE-GISTERED WITH THE PARISH!

His Excellency Bishop Paul Chomnycky will lead the group of young people to represent the eparchy at the.

WORLD YOUTH DAY

Rio, Brazil, on 23-28 of July, 2013. Info: http://www.rio2013.com/en

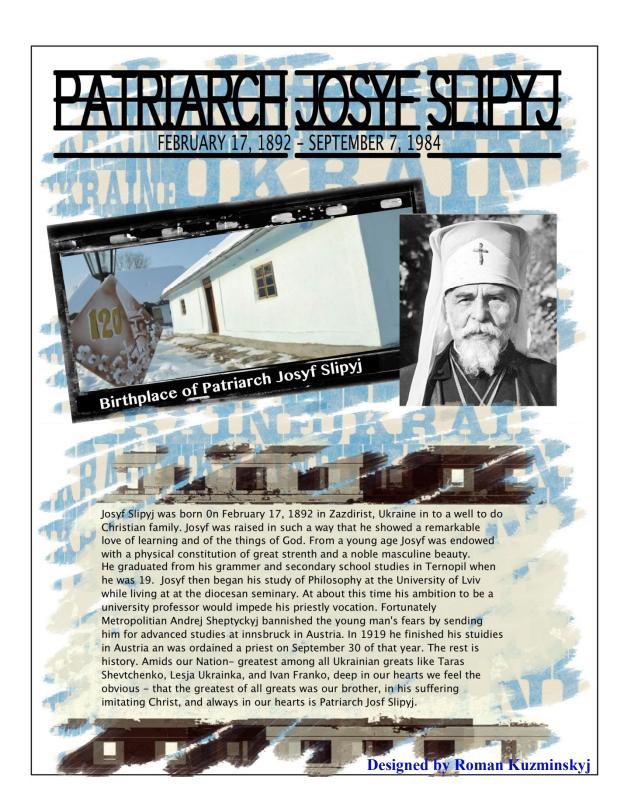
Our Church Web-Page Is: http://www.stnbuffalo.com

Buffalo Community Web-Page Is: http://www.ukrainiansofbuffalo.com

A new supply of birthday and get well cards are available for purchase in the church hall.



У церковній залі маємо нові карточки на продаж.





3 Папою Іваном XXIII - With Pope John XXIII

9 лютого цього року виповнилось 50 років від дня прибуття Патріарха Йосифа Сліпого до Риму після 18-ти років радянських тюрем і заслань. Заходи на вшанування пам'яти про цього Великого Ісповідника Віри проходитимуть впродовж 2013 року в усіх країнах поселення українців. Закономірно, що саме Рим став тим місцем, де офіційно розпочались відзначення цієї важливої дати для Української Католицької Церкви. Так, 9-10 лютого цього року, зусиллями Релігійного Товариства "Свята Софія" (ТСС) в Римі, США, Великій Британії та Інституту св. Климента Папи Українського Католицького Університету цю подію відзначено науковою конференцією та поїздкою до місць, які тісно пов'язані із першими днями перебування Блаженнішого на волі. Серед них - монастир в Гроттаферрата, близько 19 км на південний схід від Риму.

Наукова конференція, яка відбулася в суботу, 9 лютого, в конференц-залі при

Соборі Святої Софії у Римі, була приурочена темі «Патріярх Йосиф Сліпий -Богослов і Муж Церкви» . В рамках конференції слухачі мали нагоду ознайомитися із виставкою "До Світла Воскресіння крізь терни катакомб", присвяченою 20-літтю виходу Української Греко-Католицької Церкви з підпілля. Ця виставка базується на матеріялах, які протягом 20 років збирав Інститут Історії Церкви Українського Католицького Університету: споминах очевидців та активних учасників підпілля, фотографіях. Виставка охоплює хронологічно період з 1939 до 1991 р. і поділяється на 3 періоди: насильницьку ліквідацію, підпілля і легалізацію УГКЦ у 1989 р. Виставка складається з 20-ти тематичних банерів, які розповідають про численні життєві історії представників греко-католицького клиру, чернецтва, мирянства. У кожній з них відображена неповторна людська доля, а усі разом вони становлять свідчення глибокої християнської віри та незламної вірності своїй Церкві й народові. Виставка триватиме до кінця березня 2013 року. (Др. Ірина Іванкович)

